

Activation d'un Kit Plug&Play avec e-Pool ®

Activating a Plug&Play Kit with e-Pool ®

Activar un kit Plug&Play con e-Pool ®

Activar um Kit Plug&Play com e-Pool ®

Attivare un kit Plug&Play con e-Pool ®

Aktivierung eines Plug&Play-Kits mit e-Pool ®

Aktivere Plug&Play med e-Pool ®

FRANCAIS

ENGLISH

ESPAÑOL

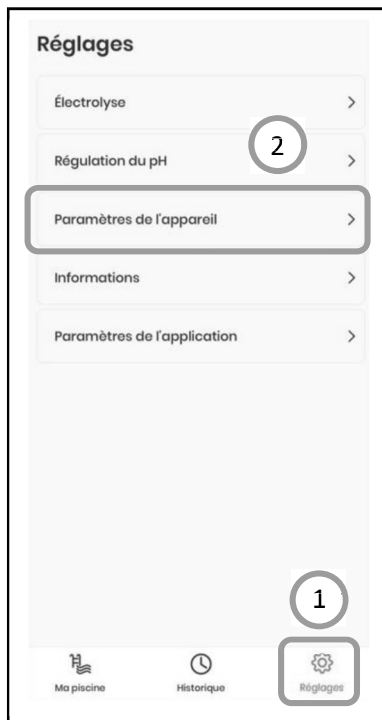
PORTUGUÊS

ITALIANO

DEUTSCH

NORSK





FR : Lancer e-Pool sur le smartphone, aller dans l'onglet « Réglages », puis « Paramètres de l'appareil ».

EN : Launch e-Pool on the smartphone, go to the "Settings" tab, then "Device settings".

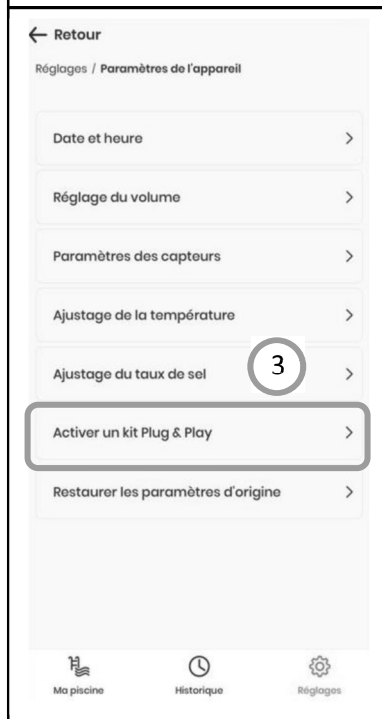
ES : Inicie e-Pool en el smartphone, vaya a la pestaña "Ajustes" y luego a "Parámetros del dispositivo".

PO : Iniciar o e-Pool no smartphone, ir ao separador "Parâmetros", e depois a "Configurações do dispositivo".

IT : Avviare e-Pool sullo smartphone, andare alla scheda "Impostazioni", poi "Impostazioni del dispositivo".

DE : Starten Sie e-Pool auf dem Smartphone, gehen Sie auf die Registerkarte "Einstellungen" und dann auf "Geräteeinstellungen".

NO : Start e-Pool på smarttelefonen, gå til fanen "Innstillinger" og deretter "Enhetsinnstillinger".



FR : Cliquer sur « Activer un kit Plug&Play »

EN : Click on "Activate a Plug&Play kit".

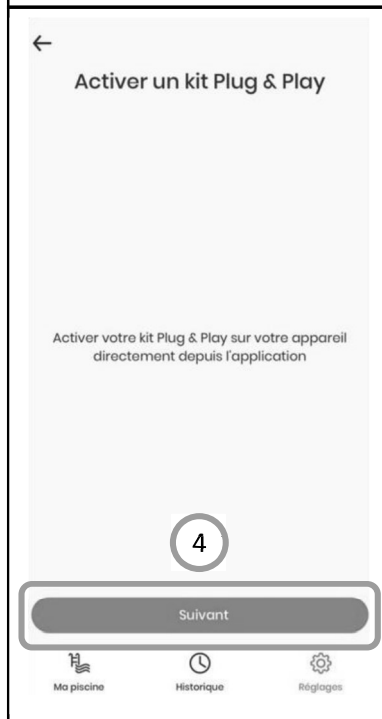
ES : Haga clic en "Activar un kit Plug&Play".

PO : Clicar em "Ativação do kit Plug&Play".

IT : Cliccare su "Attivare un kit Plug&Play".

DE : Klicken Sie auf "Aktivieren Sie ein Plug&Play-Kit".

NO : Klikk på "Aktiver et Plug&Play-sett"



FR : Cliquer sur « Suivant ».

EN : Click on "Next".

ES : Haga clic en "Siguiente".

PO : Clicar em "Próximo".

IT : Cliccare su "Seguente".

DE : Klicken Sie auf "Weiter".

NO : Klikk på "Neste".



FR : Accepter l'utilisation de l'appareil photo par l'application (dans le cas contraire vous pourrez saisir le numéro d'activation manuellement)

EN : Accept the use of the camera by the application (otherwise you can enter the activation number manually).

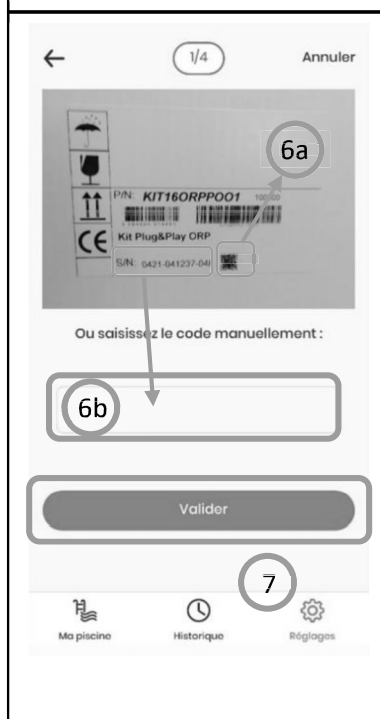
ES : Acepta el uso de la cámara por parte de la aplicación (si no, puedes introducir el número de activación manualmente).

PO : Aceitar a utilização da câmara pela aplicação (caso contrário pode introduzir manualmente o número de ativação).

IT : Accettare l'uso della telecamera da parte dell'applicazione (altrimenti è possibile inserire il numero di attivazione manualmente).

DE : Akzeptieren Sie die Nutzung der Kamera durch die App (andernfalls können Sie die Aktivierungsnummer manuell eingeben).

NO : Tillat applikasjoen å bruke kameraet på enheten (hvis ikke, kan du angi aktiveringsnummeret manuelt).



FR : Scanner le QR Code sur l'étiquette du kit, ou saisir le numéro de série manuellement puis cliquer sur « Valider ».

EN : Scan the QR Code on the kit's label, or enter the serial number manually and click on "Validate".

ES : Escanee el código QR de la etiqueta del kit o introduzca el número de serie manualmente y haga clic en "Convalidar".

PO : Digitalizar o código QR na etiqueta do kit, ou introduzir manualmente o número de série e clique em "Validar".

IT : Scannerizza il codice QR sull'etichetta del kit o inserisci manualmente il numero di serie e clicare su "Convalidare".

DE : Scannen Sie den QR-Code auf dem Etikett des Kits, oder geben Sie die Seriennummer manuell ein und klicken Sie auf "Bestätigen".

NO : Skann QR-koden på etiketten, eller skriv inn serienummeret manuelt og klikk deretter på "Å validere".



FR : Patienter pendant le process d'activation puis cliquer sur « Terminer ».

EN : Wait during the activation process and then click on "End".

ES : Espere el proceso de activación y luego haga clic en "Terminar".

PO : Aguardar pelo processo de ativação e depois clicar em "Fim".

IT : Aspettate il processo di attivazione e poi cliccate su "Finire".

DE : Warten Sie während des Aktivierungsprozesses und klicken Sie dann auf "Beenden".

NO : Vent under aktiveringsprosessen og klikk deretter på "Avslutt".



PAPI004236 INTER5